

Vu l'arrêté royal du 1er septembre 1955 déléguant au Ministre de l'Agriculture le pouvoir de fixer le montant et les conditions des interventions du Fonds agricole;

Vu le règlement (C.E.E.) n° 1357/80 du Conseil du 5 juin 1980 modifié en dernier lieu par le règlement (C.E.E.) n° 1198/82 du 18 mai 1982 instaurant un régime de prime de maintien du troupeau de vaches allaitantes;

Vu le règlement (C.E.C.) n° 1357/82 de la Commission du 19 mai 1982 modifié en dernier lieu par le règlement (C.E.E.) n° 3442/84 du 6 décembre 1984 portant modalités d'application du régime au maintien du troupeau de vaches allaitantes;

Vu l'accord du Ministre du Budget donné le 18 janvier 1985;

Vu l'accord du Ministre des Relations extérieures;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 notamment l'article 3, § 1er modifié par la loi ordinaire du 9 août 1980;

Vu l'urgence motivée par le fait que la campagne de commercialisation 1984-1985 est commencée,

Arrête :

Article 1er. Pour la campagne de commercialisation 1984-1985 une prime d'un montant de 1 100 francs par vache allaitante est accordée aux producteurs qui ont fait parvenir leur demande entre le 15 juin et le 31 décembre 1984. Cette prime comprend une part communautaire de 696 francs et une part nationale complémentaire de 404 francs.

Toutefois, au-delà de la vingtième vache détenue par producteur la prime est limitée à la partie communautaire.

Le producteur doit, en vue de l'octroi de la part nationale de la prime, remplir les mêmes conditions que celles exigées pour obtenir la prime de la Communauté économique européenne.

Art. 2. Les formulaires de demande sont mis à la disposition des producteurs près les ingénieurs agronomes de l'Etat, les ingénieurs du Service de l'Elevage et à l'Office belge de l'Economie et de l'Agriculture. Les demandes dûment complétées doivent être introduites sous pli recommandé auprès de l'Office belge de l'Economie et de l'Agriculture.

Art. 3. Le contrôle du respect des obligations des bénéficiaires dont il est question à l'article 8 du règlement (C.E.E.) n° 1357/80 du Conseil du 5 juin 1980 instaurant un régime de prime au maintien du troupeau de vaches allaitantes et à l'article 4 du règlement (C.E.E.) n° 1244/82 de la Commission du 19 mai 1982, portant modalités d'application du régime au maintien du troupeau de vaches allaitantes, est effectué par les fonctionnaires mentionnés à l'article 2 et par les agents de l'Office national du lait et de ses dérivés.

Art. 4. Le paiement de la prime est effectué par l'Office national du lait et de ses dérivés. Le montant national de la prime est à charge du Fonds agricole.

Art. 5. Le bénéfice du régime institué par le présent arrêté peut être refusé à titre définitif ou temporaire à ceux qui ont fait de fausses déclarations pour en tirer un profit illicite.

Art. 6. Le présent arrêté produit ses effets le 15 juin 1984.

Bruxelles, 7 mars 1985.

P. DE KEERSMAEKER

F. 85 — 649

16 AVRIL 1985. — Arrêté ministériel portant des mesures conservatoires temporaires de police sanitaire en vue de prévenir l'extension de la peste porcine africaine

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

Vu la loi du 30 décembre 1882 sur la police sanitaire des animaux domestiques, modifiée par l'arrêté royal du 14 août 1933 et par la loi du 2 avril 1971;

Vu l'arrêté royal du 10 septembre 1981 portant des mesures de police sanitaire relative à la peste porcine classique et la peste porcine africaine, modifiée par l'arrêté royal du 20 avril 1982, notamment les articles 29 et 36bis;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 september 1955 houdende opdracht aan de Minister van Landbouw van de bevoegdheid om het bedrag en de voorwaarden van de bijdragen van het Landbouwfonds te bepalen;

Gelet op de verordening (E.E.G.) nr. 1357/80 van de Raad van 5 juni 1980 laatst gewijzigd bij verordening (E.E.G.) nr. 1198/82 van 18 mei 1982 tot instelling van een premieregeling voor het aanhouden van het zoogkoeienbestand;

Gelet op de verordening (E.E.G.) nr. 1244/82 van de Commissie van 19 mei 1982 laatst gewijzigd bij verordening (E.E.G.) nr. 3442/84 van 8 december 1984 houdende uitvoeringsbepaling van de premieregeling voor het aanhouden van het zoogkoeienbestand;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 18 januari 1985;

Gelet op het akkoord van de Minister van Buitenlandse Betrekkingen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973 inzonderheid op artikel 3, § 1 gewijzigd bij de gewone wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat het verkoopseizoen 1984-1985 reeds aangevangen is,

Besluit :

Artikel 1. Voor het verkoopseizoen 1984-1985 wordt een premie voor het aanhouden van het zoogkoeienbestand ten bedrage van 1 100 frank per zoogkoe toegekend aan de producenten die hun aanvraag tussen 15 juni en 31 december 1984 hebben ingediend. Dit premiebedrag bestaat uit een communautair gedeelte, zijnde 696 frank en een complementair nationaal gedeelte, zijnde 404 frank.

Het bedrag van de premie wordt evenwel beperkt tot het communautair gedeelte vanaf de eenentwintigste koe gehouden door de betrokken producent.

Voor de toekenning van het nationaal gedeelte van de premie, dient de producent dezelfde voorwaarden te vervullen als die gesteld voor het verkrijgen van de premie van de Europese Economische Gemeenschap.

Art. 2. De aanvraagformulieren worden ter beschikking van de producenten gesteld bij de Rijkslandbouwkundig ingenieurs, de Ingenieurs van de Dienst Veeteelt en bij de Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Landbouw. De volledige ingevulde aanvragen dienen bij aangetekend schrijven te worden ingediend bij de Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Landbouw.

Art. 3. De controle op het nakomen van de verbintenissen van de begunstigden, bedoeld bij artikel 6 van de verordening (E.E.G.) nr. 1357/80 van de raad van 5 juni 1980 tot instelling van een premieregeling voor het aanhouden van het zoogkoeienbestand en bij artikel 4 van de verordening (E.E.G.) nr. 1244/82 van de Commissie van 19 mei 1982, houdende uitvoeringsbepalingen van de premieregeling voor het aanhouden van het zoogkoeienbestand wordt uitgevoerd door de ambtenaren vermeld in artikel 2 en door de agenten van de Nationale Zuiveldienst.

Art. 4. De premie wordt uitbetaald door de Nationale Zuiveldienst. Het nationale bedrag van de premie komt ten laste van het Landbouwfonds.

Art. 5. Het voordeel van de premieregeling ingesteld bij dit besluit kan definitief of tijdelijk worden ontzegd aan degenen die valse verklaringen hebben gedaan om een onrechtmatig voordeel te bekomen.

Art. 6. Dit besluit heeft uiterwerking metingang van 15 juni 1984.

Brussel, 7 maart 1985.

P. DE KEERSMAEKER

N. 85 — 649

16 APRIL 1985. — Ministerieel besluit houdende tijdelijke beschermende maatregelen van gezondheidspolitie met het oog op de voorkoming van de uitbreiding van de Afrikaanse varkenspest

De Staatssecretaris voor Landbouw,

Gelet op de wet van 30 december 1882 op de diergeneeskundige politie, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 14 augustus 1933 en bij de wet van 2 april 1971;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 september 1981 houdende maatregelen van diergeneeskundige politie betreffende de klassieke varkenspest en de Afrikaanse varkenspest, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 20 april 1982, inzonderheid op de artikelen 29 en 36bis;

Vu l'accord du Ministre des Relations extérieures;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il s'impose de prendre d'urgence des mesures en vue de prévenir la diffusion de la peste porcine africaine qui a été constatée dans certaines exploitations de la région I,

Arrête :

Article 1er. Pour l'application du présent arrêté le territoire du Royaume est divisé en quatre régions, circonscrites par l'article 1er de l'arrêté ministériel du 19 novembre 1981 portant réglementation de la vaccination contre la peste porcine classique.

Dans la région I une zone d'infection est délimitée conformément à l'annexe I jointe au présent arrêté.

Art. 2. Sans préjudice des dispositions de l'arrêté royal du 10 septembre 1981 portant des mesures de police sanitaire relative à la peste porcine classique et la peste porcine africaine, les dispositions suivantes sont applicables dans la partie de la région I autres que la zone d'infection :

1. toute sortie de porcs des exploitations ou des établissements où sont détenus des porcs, est interdite;

2. toute entrée de porcs dans les exploitations ou établissements est interdite;

3. l'accès des bâtiments et parcours de toute exploitation et de tout établissement où sont détenus des porcs est interdit aux personnes et aux animaux étrangers à l'exploitation ou à l'établissement, à l'exception :

- du personnel du service vétérinaire ou des personnes dûment requises par l'inspecteur vétérinaire;

- du personnel préposé de l'usine de destruction;

- des autorités de police;

- des personnes préposées aux soins à donner aux animaux qui y sont appelées pour des nécessités de service, ou de ravitaillement;

- des personnes qui professionnellement sont appelées aux exploitations ou établissements pour l'exécution des mesures prévues à l'article 3.

Avant de quitter l'exploitation ou l'établissement, toutes ces personnes sont tenues de procéder à une désinfection soignée à l'aide d'un désinfectant approprié de tout ce qui peut constituer un vecteur de la maladie;

4. la tenue des foires, marchés, concours, criées, expertises et autres rassemblements de porcs est interdite;

5. la circulation sur la voie publique et le transport de porcs, même en transit, sont interdits;

6. les viandes fraîches de porcs se trouvant dans la partie de la région I autre que la zone d'infection et produites durant la période allant du 16 janvier 1985 au 17 avril 1985, ne peuvent qu'après avoir subi un traitement thermique sortir de la région I ou être mises en consommation.

Art. 3. § 1. En dérogation aux dispositions de l'article 2.1, 2 et 5 les porcs de boucherie de la région I se trouvant en dehors de la zone d'infection, peuvent être transportés directement vers un abattoir situé en dehors de la zone d'infection en vue d'y être abattus sous contrôle de l'expert des viandes de l'abattoir dans les 48 heures suivant la délivrance de l'autorisation dont le modèle est repris comme annexe II au présent arrêté sous réserve du respect des conditions suivantes :

a) La demande de transport doit être faite à un médecin vétérinaire agréé au choix du détenteur au moins 48 heures avant le transport, les dimanches et jours fériés non compris, en mentionnant :

- le nom, prénom et adresse du détenteur;

- le nombre de porcs à transporter;

- l'abattoir de destination;

- la date du transport.

Gelet op het akkoord van de Minister van Buitenlandse Betrekkingen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid:

Overwegende dat het noodzakelijk is dringende maatregelen te nemen om te verspreiding te voorkomen van de Afrikaanse varkenspest die werd vastgesteld in sommige bedrijven van gebied I,

Besluit :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt het grondgebied van het Rijk ingedeeld in de vier gebieden omschreven in artikel 1 van het ministerieel besluit van 19 november 1981 houdende reglementering van de vaccinatie tegen de klassieke varkenspest.

In gebied I wordt een infectiezone afgebakend overeenkomstig bijlage I gevoegd bij dit besluit.

Art. 2. Onvermindert de bepalingen van het koninklijk besluit van 10 september 1981 houdende maatregelen van diergeneeskundige politie betreffende de klassieke varkenspest en de Afrikaanse varkenspest zijn volgende maatregelen van toepassing in het gedeelde van gebied I buiten de infectiezone :

1. elke afvoer van varkens van de bedrijven of de inrichtingen waar varkens gehouden worden, is verboden;

2. elk binnenbrengen van varkens in bedrijven of inrichtingen is verboden;

3. de toegang tot de gebouwen en de terreinen van elk bedrijf en elke inrichting waar varkens worden gehouden, is verboden aan personen en dieren vreemd aan het bedrijf of de inrichting met uitzondering :

- van het personeel van de diergeneeskundige dienst of van personen opgevoerd door de inspecteur-dierenarts;

- van het personeel aangesteld door het destructiebedrijf;

- van de politie;

- van de personen aangesteld om er de dieren te verzorgen en die er geroepen zijn voor dienst- of bevoorradingssnodwendigheden;

- van de personen die beroepshalve op de bedrijven of inrichtingen dienen aanwezig te zijn voor de uitvoering van de maatregelen voorzien bij artikel 3.

Vooraleer het bedrijf of de inrichting te verlaten, zijn al deze personen gehouden over te gaan tot een degelijke ontsmetting met een geschikt ontsmettingsmiddel van alles wat drager van de ziekte kan zijn;

4. het houden van jaarmarkten, markten, prijskampen, veilingen en andere verzamelingen van varkens is verboden;

5. het verkeer op de openbare weg en het vervoer van varkens, zelfs in doorvoer, zijn verboden;

6. het vers varkensvlees dat zich bevindt in het gedeelde van gebied I buiten de infectiezone en dat geproduceerd werd gedurende de periode van 16 januari 1985 tot 17 april 1985, mag slechts na een thermische behandeling te hebben ondergaan gebied I verlaten of in consumptie worden gebracht.

Art. 3. § 1. In afwijking van de bepalingen van artikel 2.1, 2 en 5 mogen de slachtvarkens van gebied I die zich buiten de infectiezone bevinden, rechtstreeks vervoerd worden naar een slachthuis gelegen buiten de infectiezone ten einde er te worden geslacht onder toezicht van de vleeskeurder van het slachthuis binnen de 48 uur volgend op de toelating waarvan het model bij dit besluit is gevoegd als bijlage II mits volgende voorwaarden worden nageleefd :

a) De aanvraag tot vervoer moet worden gedaan aan de aangewezen dierenarts, gekozen door de varkenshouder ten minste 48 uur voor het vervoer, de zondagen en feestdagen niet inbegrepen, met vermelding van :

- de naam, voornaam en adres van de varkenshouder;

- het aantal te vervoeren varkens;

- het slachthuis van bestemming;

- de datum van het vervoer.

b) Le transport est effectué sous le couvert de l'autorisation dont le modèle est repris comme annexe II au présent arrêté, après que le médecin vétérinaire agréé ait effectué l'examen clinique de tous les porcs de l'exploitation et les ait reconnus indemnes de tout symptôme de maladies.

c) Le transport doit être effectué entre 6 et 20 heures de l'exploitation ou établissement de départ à l'abattoir de destination sans transiter à travers la zone d'infection.

§ 2. En dérogation aux dispositions de l'article 2.1, 2 et 5 des porcs autres que les porcs de boucherie des exploitations de la région I qui se trouvent en dehors de la zone d'infection peuvent être transportés directement vers une exploitation située dans la région I sous réserve du respect des conditions suivantes :

a) La demande de transport doit être faite au vétérinaire avec lequel le détenteur a conclu une convention conformément à l'arrêté du 16 juillet 1981 précité, au moins 48 heures avant le transport, les dimanches et jours fériés non compris, en mentionnant :

- le nom, prénom et adresse du détenteur;
- le nombre et la catégorie des porcs à transporter;
- l'exploitation de destination;
- la date du transport.

b) Le transport est effectué sous le couvert de l'autorisation dont le modèle est repris comme annexe III au présent arrêté délivrée par un médecin vétérinaire agréé visé sous a, après que celui-ci ait effectué l'examen clinique de tous les porcs de l'exploitation, les ait reconnus indemnes de tout symptôme de maladies et ait constaté que la vaccination et l'identification éventuelles conformément à l'arrêté ministériel du 19 novembre 1981 portant réglementation de la vaccination contre la peste porcine classique, ont été complètement effectuées.

c) Le transport doit être effectué entre 6 et 20 heures directement de l'exploitation ou des exploitations de départ à une seule exploitation de destination.

d) Le cinquième jour de l'arrivée, le détenteur de l'exploitation de destination invite le vétérinaire avec lequel il a conclu une convention conformément à l'arrêté royal du 16 juillet 1981 précité. Ce dernier effectue un examen clinique des porcs de l'exploitation, en particulier de ceux introduits en application du présent paragraphe dont il vérifie également la correspondance de l'identification; il reçoit l'autorisation de transport et l'envoie endéans les 24 heures à l'inspecteur vétérinaire de la circonscription y mentionnée.

§ 3. Par dérogation aux dispositions de l'article 2.1, 2 et 5 et de l'article 3, § 1, les porcs peuvent être transportés en vue d'un abattage de nécessités vers l'abattoir public le plus proche situé dans la région I en dehors de la zone d'infection sous réserve du respect des conditions suivantes et sans préjudice des dispositions y relatives de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes et de ses arrêtés d'exécution :

a) Le vétérinaire qui établit le permis de transport visé à l'article 20 de l'arrêté royal du 9 mars 1953 concernant le commerce de viandes de boucherie et réglementant l'expertise des animaux abattus à l'intérieur du pays ou qui établit une autorisation de transport conformément au littéra b, avertit immédiatement et par téléphone l'inspecteur vétérinaire compétent ou son suppléant.

b) S'il s'agit d'un animal pour lequel le permis de transport visé sous a n'est pas requis, le vétérinaire délivre une autorisation de transport dont le modèle est repris comme annexe IV au présent arrêté.

c) Le transport ne peut avoir lieu que sous couvert d'un document dûment rempli visé sous a ou b.

d) Le vétérinaire visé sous a ou b envoie à l'inspecteur vétérinaire, à titre de confirmation, dans les 24 heures après son élaboration, le double ou une copie du document délivré.

e) Le jour de la première expertise, l'expert des viandes compétent envoie un avis de réception à l'inspecteur vétérinaire. A cette fin, il complète l'autorisation de transport visée sous b ou il utilise un document analogue auquel il a mentionné les données du permis de transport.

Art. 4. Sans préjudice des dispositions de l'arrêté royal du 10 septembre 1981 portant des mesures de police sanitaire relatives à la peste porcine classique et la peste porcine africaine, les dispositions suivantes sont applicables dans la zone d'infection, visée à l'article 1^{er} :

1. tous les porcs doivent être séquestrés;

2. toute sortie de porcs des exploitations ou des établissements où sont détenus des porcs, même en vue de l'abattage pour cause de nécessité, est interdite;

b) Het vervoer heeft plaats onder dekking van de toelating waarvan het model bij dit besluit is gevoegd als bijlage II nadat de aangenomen dierenarts het klinisch onderzoek heeft verricht van alle varkens van het bedrijf en geen ziektesymptomen heeft vastgesteld.

c) Het vervoer moet worden verricht tussen 6 en 20 uur van het bedrijf of de inrichting van lading naar het slachthuis van bestemming zonder door de infectiezone te rijden.

§ 2. In afwijking van de bepalingen van artikel 2.1, 2 en 5 mogen andere varkens dan slachtvarkens van bedrijven van gebied I die zich buiten de infectiezone bevinden rechtstreeks vervoerd worden naar een bedrijf gelegen in gebied I mits volgende voorwaarden worden nageleefd :

a) De aanvraag tot vervoer moet worden gedaan bij de dierenarts waarmee de houder een verbintenis heeft afgesloten in toepassing van voornoemd besluit van 16 juli 1981, ten minste 48 uur voor het vervoer, de zon- en feestdagen niet inbegrepen, met vermelding van :

- de naam, voornaam en adres van de houder;
- het aantal en de categorie der te vervoeren varkens;
- het bedrijf van bestemming;
- de datum van het vervoer.

b) Het vervoer heeft plaats onder dekking van een toelating waarvan een model gevoegd is bij dit besluit als bijlage III en aangeleverd door een aangenomen dierenarts bedoeld bij a, nadat deze een klinisch onderzoek van alle varkens van het bedrijf heeft verricht en geen ziektesymptomen heeft vastgesteld en heeft vastgesteld dat de vaccinatie en de desgevallende merking, in toepassing van het ministerieel besluit van 19 november 1981 houdende reglementering van de vaccinatie tegen de klassieke varkenspest volledig werden nageleefd.

c) Het vervoer dient te worden gedaan tussen 6 en 20 uur rechtstreeks van het bedrijf of de bedrijven van inlading naar één enkel bedrijf van bestemming.

d) Op de 5e dag na aankomst ontbiedt de houder van het bedrijf van bestemming de dierenarts waarmee hij een verbintenis heeft afgesloten in toepassing van voornoemd besluit van 16 juli 1981. Deze voert een gezondheidscirculatie uit op de varkens van het bedrijf, in het bijzonder op deze die in toepassing van deze paragraaf werden aangevoerd waarvan hij tevens de overeenstemming van de identificatie nagaat; hij neemt de vervoertoelating in ontvangst en zendt ze binnen de 24 uur aan de inspecteur-dierenarts van de erop vermelde omschrijving.

§ 3. In afwijking van de bepalingen van artikel 2.1, 2 en 5 en van artikel 3, § 1, mogen varkens ter noodslechting naar het dichtstbijgelegen openbaar slachthuis gelegen in gebied I buiten de infectiezone worden gevoerd mits de volgende voorwaarden worden nageleefd en onvermindert de terzake geldende bepalingen van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel en van zijn uitvoeringsbesluiten :

a) De dierenarts die de vervoervergunning opstelt bedoeld bij artikel 20 van het koninklijk besluit van 9 maart 1953 betreffende de handel in slachtvlees en houdende reglementering van de keuring der hier te lande geslachte dieren of die een vervoertoelating opstelt in toepassing van littera b, verwittigt onmiddellijk telefonisch de bevoegde inspecteur-dierenarts of zijn plaatsvervanger.

b) Indien het een dier betreft waarvan de vervoervergunning bedoeld sub a niet vereist is, levert de dierenarts een vervoerstoelting af waarvan het model als bijlage IV bij dit is gevoegd.

c) Het vervoer mag slechts plaatsvinden onder dekking van een geldig ingevuld document bedoeld sub a of b.

d) De sub a of b bedoelde dierenarts zendt ter bevestiging binnen de 24 uur na het opstellen ervan een dubbel of een afschrift van het aangeleverde document aan de bevoegde inspecteur-dierenarts.

e) De bevoegde vleeskeurder zendt de dag van de eerste keuring een bericht van ontvangst aan de inspecteur-dierenarts. Hij vervolledigt hiertoe de vervoerstoelting bedoeld sub b of gebruikt hier voor een analoog document waarop hij de gegevens vermeld op de vervoersvergunning, heeft aangebracht.

Art. 4. Onvermindert de bepalingen van het koninklijk besluit van 10 september 1981 houdende maatregelen van diergeneeskundige politie betreffende de klassieke varkenspest en de Afrikaanse varkenspest, zijn volgende maatregelen van toepassing in de infectiezone bedoeld bij artikel 1 :

1. alle varkens moeten gesekwestreerd worden;

2. elke afvoer van varkens van de bedrijven of de inrichtingen waar varkens gehouden worden zelfs voor noodslechting, is verboden;

3. toute entrée de porcs dans les exploitations ou établissements est interdite;

4. l'accès des bâtiments et parcours de toute exploitation et de tout établissement où sont détenus des porcs est interdit aux personnes et aux animaux étrangers à l'exploitation ou à l'établissement, à l'exception :

- du personnel du service vétérinaire ou des personnes dûment requises par l'inspecteur vétérinaire;
- du personnel préposé de l'usine de destruction;
- des autorités de police;
- des personnes préposées aux soins à donner aux animaux qui y sont appelées pour des nécessités de service ou de ravitaillement;
- des personnes qui professionnellement sont appellées aux exploitations ou établissements pour l'exécution des mesures prévues à l'article 5.

Avant de quitter l'exploitation ou l'établissement, toutes ces personnes sont tenues de procéder à une désinfection soignée à l'aide d'un désinfectant approprié de tout ce qui peut constituer un vecteur de la maladie;

5. la tenue des foires, marchés, concours, criées, expertises et autres rassemblements d'animaux de toutes espèces est interdite;

6. la circulation sur la voie publique et le transport de porcs, même en transit, sont interdits;

7. la sortie de la zone d'infection de viandes fraîches de porcs est interdite.

Par dérogation à cette disposition, le service vétérinaire peut, en accord avec l'Inspection du Commerce des viandes, autoriser le transport direct de telles viandes vers un dépôt de stockage situé dans l'autre partie de la région I, sous couvert d'un document de transport, dont le modèle est repris comme annexe V au présent arrêté, délivré par l'inspecteur vétérinaire compétent. Ces viandes ne peuvent être mises en consommation qu'après avoir subi un traitement thermique.

Art. 5. § 1. Par dérogation aux dispositions de l'article 4, 1, 2, 3 et 6, les porcs de boucherie de la zone d'infection visée à l'article 1er, peuvent être transportés directement vers un abattoir situé dans cette zone d'infection en vue d'y être abattu sous contrôle de l'expert des viandes de l'abattoir dans les 48 heures suivant la délivrance de l'autorisation dont le modèle est repris comme annexe VI au présent arrêté sous réserve du respect des conditions suivantes :

a) La demande de transport doit être faite au moins 72 heures avant le transport, non compris les dimanches et jours fériés à l'inspecteur vétérinaire compétent en mentionnant :

- les nom, prénom et adresse du détenteur;
- le nombre de porcs à transporter;
- l'abattoir de destination;
- la date du transport.

b) Le transport est effectué sous le couvert de l'autorisation dont le modèle est repris comme annexe VI au présent arrêté délivrée par un médecin-vétérinaire agréé désigné par l'inspecteur-vétérinaire compétent, après que le médecin-vétérinaire agréé ait effectué l'examen clinique de tous les porcs de l'exploitation et les ait reconnus indemnes de tous symptômes de maladies et après avoir marqué les porcs à transporter dans la région lombaire à l'aide d'une marque indélébile.

c) Le transport doit être effectué entre 6 heures et 20 heures directement de l'exploitation ou établissement de départ à l'abattoir de destination sans passer par une autre exploitation.

d) Les viandes des porcs abattus dans les abattoirs situés dans la zone d'infection ne peuvent lors de l'expertise recevoir les estampilles communautaires.

§ 2. Par dérogation aux dispositions de l'article 4, 1, 2, 3 et 6 des porcs autres que des porcs de boucherie de la zone d'infection visée à l'article 1^{er}, peuvent être transportés directement vers une exploitation située dans cette zone d'infection sous réserve du respect des conditions suivantes :

a) La demande de transport doit être faite au moins 72 heures avant le transport, non compris les dimanches et jours fériés, à l'inspecteur vétérinaire compétent en mentionnant :

- les nom, prénom et adresse du détenteur;
- le nombre et la catégorie des porcs à transporter;
- l'exploitation de destination;
- la date du transport.

3. elk binnenbrengen van varkens in bedrijven of inrichtingen is verboden;

4: de toegang tot de gebouwen en de terreinen van elk bedrijf en elke inrichting, waar varkens worden gehouden, is verboden aan personen en dieren vreemd aan het bedrijf of de inrichting met uitzondering :

- van het personeel van de diergeneeskundige dienst of van personen opgevorderd door de inspecteur-dierenarts;
- van het personeel aangesteld door het destructiebedrijf;
- van de politie;
- van de personen aangesteld om er de dieren te verzorgen en die er geroepen zijn voor dienst- of bevoorrading snooddwendigheden;
- van de personen die beropshalve op de bedrijven of inrichtingen dienen aanwezig te zijn voor de uitvoering van de maatregelen voorzien bij artikel 5.

Vooraleer het bedrijf of de inrichting te verlaten, zijn al deze personen gehouden over te gaan tot een degelijke ontsmetting met een geschikt ontsmettingsmiddel van alles wat drager van de ziekte kan zijn;

5. het houden van jaarmarkten, markten, prijskampen, veilingen en andere verzamelingen van om 't even welke diersoort is verboden;

6. het verkeer op de openbare weg en het vervoer van varkens, zelfs in doorvoer, zijn verboden;

7. het is verboden vers varkensvlees buiten de infectiezone te brengen.

In afwijking op deze bepaling kan de diergeneeskundige dienst, in overleg met de Inspectie van de Vleeshandel, het rechtstreeks vervoer van dergelijk vlees naar een opslagruimte gelegen in de rest van gebied I toestaan, onder dekking van een door de bevoegde inspecteur-dierenarts afgeleverd vervoersdocument waarvan een model gevoegd is bij dit besluit als bijlage V. Dit vlees mag slechts in consumptie worden gebracht na een thermische behandeling te hebben ondergaan.

Art. 5. § 1. In afwijking van de bepalingen van artikel 4, 1, 2, 3 en 6 mogen de slachtvarkens van de infectiezone bedoeld bij artikel 1, rechtstreeks vervoerd worden naar een slachthuis gelegen in deze infectiezone om er te worden geslacht onder toezicht van de vleeskeurder van het slachthuis binnen de 48 uur volgend op de aflevering van de toelating waarvan het model als bijlage V bij dit besluit is gevoegd mits volgende voorwaarden worden nageleefd :

a) De aanvraag tot vervoer moet worden gedaan ten minste 72 uur voor het vervoer, zondagen en feestdagen niet inbegrepen, bij de bevoegde inspecteur-dierenarts met vermelding van :

- naam, voornaam en adres van de varkenshouder;
- het aantal te vervoeren varkens;
- het slachthuis van bestemming;
- de datum van het vervoer.

b) Het vervoer heeft plaats onder dekking van de toelating waarvan het model gevoegd is bij dit besluit als bijlage VI afgeleverd door een aangenomen dierenarts aangewezen door de inspecteur-dierenarts nadat de aangenomen dierenarts het klinisch onderzoek van alle varkens van het bedrijf heeft verricht en geen ziektesymptomen heeft vastgesteld en nadat de te vervoeren varkens in de lendenstreek werden gemerkt met een onuitwisbaar merkteken.

c) Het vervoer dient te worden gedaan tussen 6 en 20 uur rechtstreeks van het bedrijf of inrichting van lading naar het slachthuis van bestemming zonder een ander bedrijf aan te doen.

d) Het vlees van de varkens geslacht in de slachthuizen gelegen in de infectiezone mag bij de keuring niet gestempeld worden met een communautaire stempel.

§ 2. In afwijking van de bepalingen van artikel 4, 1, 2, 3 en 6 mogen andere varkens dan slachtvarkens van de infectiezone bedoeld bij artikel 1, rechtstreeks vervoerd worden naar een bedrijf gelegen in deze infectiezone mits de volgende voorwaarden worden nageleefd :

a) De aanvraag tot vervoer moet worden gedaan ten minste 72 uur voor het vervoer, zon- en feestdagen niet inbegrepen, bij de bevoegde inspecteur-dierenarts met vermelding van :

- naam, voornaam en adres van de varkenshouder;
- het aantal en de categorie der te vervoeren varkens;
- het bedrijf van bestemming;
- de datum van het vervoer.

b) Le transport est effectué sous le couvert de l'autorisation dont le modèle est repris comme annexe VII au présent arrêté délivrée par un médecin vétérinaire agréé désigné par l'inspecteur vétérinaire compétent, après que le médecin vétérinaire agréé ait effectué l'examen clinique de tous les porcs de l'exploitation, les ait reconnus indemnes de tous symptômes de maladies et ait constaté que la vaccination et l'identification éventuelles, conformément à l'arrêté ministériel du 19 novembre 1981 portant réglementation de la vaccination contre la peste porcine classique, ont été complètement effectuées.

c) Le transport doit être effectué entre 6 heures et 20 heures directement de l'exploitation d'origine à l'exploitation de destination sans passer par une autre exploitation.

d) Le cinquième jour de l'arrivée, le détenteur de l'exploitation de destination invite le vétérinaire avec lequel il a conclu une convention conformément à l'article 3 de l'arrêté royal du 16 juillet 1981 portant des mesures spéciales en vue de la lutte contre la peste porcine. Ce dernier effectue un examen clinique des porcs de l'exploitation, en particulier de ceux introduits en application du présent paragraphe dont il vérifie également la correspondance de l'identification; il reçoit l'autorisation de transport et l'envoie endéans les 24 heures à l'inspecteur vétérinaire de la circonscription y mentionnée.

Art. 6. Par dérogation aux dispositions de l'article 2.2 et 5 et de l'article 4.1, 3 et 6 des porcelets d'exploitations situées dans les régions II, III et IV peuvent être transportés directement vers une exploitation d'engraissage sous réserve du respect des conditions suivantes :

a) La demande de transport doit être faite au moins 72 heures avant le transport, non compris les dimanches et jours fériés, à l'inspecteur vétérinaire compétent pour la commune où les porcelets se trouvent; la demande doit mentionner :

- les nom, prénom et adresse du détenteur de chaque exploitation d'origine;
- le nombre de porcelets à transporter;
- leurs numéros de marque auriculaire;
- le cas échéant, l'adresse de l'exploitation où les porcelets seront rassemblés avant le transport;
- les nom, prénom et adresse du marchand et du transporteur;
- la date du transport;
- les nom, prénom et adresse du détenteur de l'exploitation d'engraissage de destination.

b) Le transport a lieu sous le couvert d'une autorisation dont le modèle est repris comme annexe VIII au présent arrêté, délivré par l'inspecteur vétérinaire,

c) Le vétérinaire agréé qui effectue, après leur arrivée, la vaccination de porcelets transportés conformément à l'article 4 de l'arrêté ministériel du 19 novembre 1981 portant réglementation de la vaccination contre la peste porcine classique, vérifie les données de l'autorisation de transport, notamment l'identification des animaux. Il complète l'autorisation de transport et l'envoie dans les 24 heures à l'inspecteur vétérinaire compétent pour la commune où l'exploitation de destination est située.

d) Si l'exploitation de destination est située dans la zone d'infection, le transporteur est tenu de respecter les dispositions de l'article 7, § 4 en matière de désinfection.

Art. 7. § 1. Le double de l'autorisation visée à l'article 3, §§ 1 et 2 est adressé à l'inspecteur vétérinaire.

§ 2. L'autorisation visée aux articles 3, § 1 et 5, § 1, accompagne le transport jusqu'à l'abattoir de destination où elle doit être remise immédiatement dès l'arrivée des porcs à l'expert des viandes responsables.

L'expert des viandes contrôle l'envoi et renvoie l'autorisation à l'inspecteur vétérinaire le jour même de l'abattage.

Si l'envoi de porcs n'est pas conforme à celui décrit sur l'autorisation de transport, l'expert des viandes prévient immédiatement l'inspecteur vétérinaire compétent et sursoit à l'abattage des porcs jusqu'à décision de l'inspecteur vétérinaire.

Avant la sortie de l'abattoir, le véhicule ayant servi au transport doit être lavé et désinfecté avec un désinfectant approprié sous le contrôle de l'expert des viandes. Celui-ci vise le carnet de désinfection prévu par l'arrêté ministériel du 21 février 1951 relatif à l'assainissement des moyens de transport ayant servi à des animaux.

b) Het vervoer heeft plaats onder dekking van een toelating waarvan een model gevoegd is bij dit besluit als bijlage VII en aangeleverd door een aangenomen dierenarts, aangewezen door de inspecteur-dierenarts, nadat de aangenomen dierenarts een klinisch onderzoek van alle varkens van het bedrijf heeft verricht en geen ziektesymptomen heeft vastgesteld en heeft vastgesteld dat de vaccinatie en de desgevallende merking in toepassing van het ministerieel besluit van 19 november 1981 houdende reglementering van de vaccinatie tegen de klassieke varkenspest volledig werden nageleefd.

c) Het vervoer dient te worden gedaan tussen 6 en 20 uur rechtstreeks van het bedrijf van inlaading naar het bedrijf van bestemming zonder een ander bedrijf aan te doen.

d) Op de 5^e dag na aankomst ontbiedt de houder van het bedrijf van bestemming de dierenarts waarmee hij een verplichting heeft afgesloten in toepassing van artikel 3 van het koninklijk besluit van 16 juli 1981 houdende bijzondere maatregelen ter bestrijding van de varkenspest. Deze voert een gezondheidscontrole uit op de varkens van het bedrijf in het bijzonder op deze die in toepassing van deze paragraaf werden aangevoerd waarvan hij tevens de overeenstemming van de identificatie nagaat; hij neemt de vervoerstoelating in ontvangst en zendt ze binnen de 24 uren aan de inspecteur-dierenarts van de erop vermelde omschrijving.

Art. 6. In afwijking van de bepalingen van artikel 2.2 en 5 en van artikel 4.1, 3 en 6 mogen biggen van bedrijven gelegen in de gebieden II, III en IV rechtstreeks naar een mestbedrijf gelegen in gebied I worden gevoerd mits volgende voorwaarden worden nageleefd :

a) De aanvraag tot vervoer moet worden gedaan ten minste 72 uur vooraf, zon- en feestdagen niet ingegeven, bij de inspecteur-dierenarts bevoegd voor de gemeente waar de biggen verblijven; de aanvraag moet vermelden :

- naam, voornaam en adres van de arkenhouder van elk bedrijf van oorsprong;
- het aantal te vervoeren biggen;
- hun oormerkmunmers;
- desgevallend het adres van het bedrijf waar de biggen voor het vervoer verzameld worden;
- naam, voornaam en adres van de handelaar en vervoerder;
- de datum van het vervoer;
- naam, voornaam en adres van de houder van het mestbedrijf van bestemming.

b) Het vervoer heeft plaats onder dekking van een toelating waarvan een model gevoegd is bij dit besluit als bijlage VIII aangeleverd door de inspecteur-dierenarts.

c) De aangenomen dierenarts die na hun aankomst de vaccinatie verricht van de vervoerde biggen overeenkomstig artikel 4 van het ministerieel besluit van 19 november 1981 houdende reglementering van de vaccinatie tegen de klassieke varkenpest, controleert de gegevens van de vervoerstoelating, inzonderheid de identificatie der dieren. Hij vult de vervoerstoelating verder aan en zendt ze binnen de 24 uur aan de inspecteur-dierenarts bevoegd voor de gemeente waar het bedrijf van bestemming gelegen is.

d) Indien het bedrijf van bestemming gelegen is in de infectiezone, dient de vervoerder de bepalingen van artikel 7, § 4 inzake ontsmetting na te leven.

Art. 7. § 1. Het dubbel van de toelating bedoeld bij artikel 3, §§ 1 en 2, wordt naar de inspecteur-dierenarts gezonden.

§ 2. De toelating bedoeld bij de artikelen 3, § 1 en 5, § 1, begeleidt het vervoer tot het slachthuis van bestemming waar zij onmiddellijk moet overhandigd worden aan de bevoegde vleeskeurder bij de aankomst van de varkens.

De vleeskeurder gaat de zending na en zendt de toelating naar de inspecteur-dierenarts de dag van de slachting.

Indien de lading varkens niet overeenstemt met deze aangeduid op de toelating tot vervoer, verwittigt de vleeskeurder onmiddellijk de bevoegde inspecteur-dierenarts en stelt de slachting van de varkens uit tot de beslissing van de inspecteur-dierenarts.

Vóór het verlaten van het slachthuis moet het voertuig dat gediend heeft voor het vervoer gewassen en ontsmet worden met een aangepast ontsmettingsmiddel onder het toezicht van de vleeskeurder. Deze viseert het ontsmettingsboekje, voorzien bij ministerieel besluit van 21 februari 1951 betreffende de gezondmaking van de vervoermiddelen die gediend hebben voor dieren.

§ 3. Le vétérinaire visé aux articles 3, § 2, d et 5, § 2, d, avertit immédiatement et par téléphone, l'inspecteur vétérinaire compétent s'il constate :

1. que l'identification ou le nombre des porcelets introduits dans l'exploitation d'engraissement ne correspondent pas avec ceux renseignés sur l'autorisation de transport;

2. des troubles de n'importe quelle nature ou des mortalités parmi les porcs de l'exploitation examinée.

§ 4. Après chaque transport de porcs en application des articles 5, § 2 et 6, d, le transporteur est tenu de se rendre à l'abattoir le plus proche, et d'y nettoyer et désinfecter le moyen de transport concerné de façon approfondie. Le responsable de l'abattoir date ensuite le carnet de désinfection et y apporte le cachet de l'abattoir.

Art. 8. Les frais et honoraires découlant de l'application des articles 3 et 5 sont à charge du détenteur.

Les frais découlant de l'application de l'article 7, §§ 2 et 4, sont à charge du transporteur.

Art. 9. § 1. Sont interdites :

a) l'exportation de porcs vivants originaires ou en provenance de la région I;

b) l'exportation de viande fraîche de porcs originaires ou en provenance de la région I ou obtenue à partie de porcs de cette région I;

c) l'exportation de produits à base de viande porcine originaires ou en provenance de la région I qui ne satisfont pas aux dispositions de l'article 4, § 1, a de la Directive du Conseil 80/215/CEE relative à des problèmes sanitaires en matière d'échanges intracommunautaires de produits à base de viandes.

§ 2. L'interdiction visée au § 1 ne s'applique pas, lorsqu'il s'agit d'exportation vers des Etats membres de la C.E.E. :

1. dans la région I en ce qui concerne :

— les viandes fraîches porcines provenant d'animaux abattus avant le 15 janvier 1985;

— les produits à base de viandes contenant de la viande porcine préparés à partir des viandes mentionnées au premier tiret;

2. dans la partie de la région I autre que la zone d'infection visée à l'article 1^{er}, en ce qui concerne :

— les viandes fraîches porcines provenant d'animaux abattus après le 17 avril 1985;

— les produits à base de viande contenant de la viande porcine préparés à partir des viandes mentionnées au premier tiret.

Les viandes fraîches porcines non admises aux échanges intracommunautaires ne peuvent lors de leur stockage entrer en contact avec des viandes fraîches porcines admises et destinées aux échanges intracommunautaires.

Le certificat sanitaire prévu par la Directive du Conseil 64/433/CEE du 26 juin 1964 accompagnant les viandes fraîches porcines doit être complété par la mention suivante :

« Viandes conformes à la Décision de la Commission du 12 avril 1985. »

Le certificat sanitaire prévu par la Directive du Conseil 77/99/CEE du 21 décembre 1976 accompagnant les produits à base de viandes contenant de la viande porcine doit être complété par la mention suivante :

« Produit conforme à la Décision de la Commission du 12 avril 1985. »

§ 3. Des dérogations à l'interdiction visée au § 1 peuvent être accordées pour l'exportation vers les pays autres que les Etats membres de la C.E.E. de produits à base de viandes porcines sous réserve de l'accord du pays de destination.

Art. 10. Le Service vétérinaire peut effectuer dans tous les cheptels porcins des prélèvements de toute nature en vue de dépistage de la peste porcine africaine.

A cette fin, l'inspecteur vétérinaire peut faire appel à tout médecin vétérinaire agréé pour procéder aux prélèvements visés ci-dessous.

Dans ces opérations, le personnel du service vétérinaire, le personnel de l'I.N.R.V. et les vétérinaires requis ont libre accès aux exploitations concernées.

Les détenteurs de porcs sont tenus de porter assistance aux personnes préposées à ce prélèvement et ne peuvent s'y opposer.

§ 3. De dierenarts bedoeld bij de artikelen 3, § 2, d en 5, § 2, d, verwittigt onmiddellijk de bevoegde inspecteur-dierenarts per telefoon, indien hij :

1. vaststelt dat de identificatie of het aantal biggen binnengebracht in het mestbedrijf niet overeenstemmen met hetgeen vermeld staat op de vervoertoelating;

2. ziektekens van welke aard ook of sterfte bij de varkens van het onderzochte bedrijf vaststelt.

§ 4. Na elk vervoer van varkens in toepassing van de artikelen 5, § 2 en 6, d, dient de vervoerder zich naar het dichtst bijgelegen slachthuis te begeven en het betrokken vervoermiddel er grondig te reinigen en te ontsmetten. De verantwoordelijke van het slachthuis dateert het ontsmettingsboekje en brengt er de stempel van het slachthuis in aan.

Art. 8. De kosten en erelonen die voortvloeien uit de toepassing van de artikelen 3 en 5 zijn ten laste van de varkenshouder.

De kosten die voortvloeien uit de toepassing van artikel 7, §§ 2 en 4, zijn ten laste van de vervoerder.

Art. 9. § 1. Zijn verboden :

a) de uitvoer van levende varkens van oorsprong of van herkomst uit gebied I;

b) de uitvoer van vers vlees van varkens van oorsprong of van herkomst uit gebied I of voortkomend van varkens uit gebied I;

c) de uitvoer van vleesprodukten met varkensvlees van oorsprong of van herkomst uit gebied I indien ze niet voldoen aan de bepalingen van artikel 4, § 1, a van de Richtlijn van de Raad 80/215/EWG inzake veterinaar-rechterlijke vraagstukken op het gebied van intracommunautair handelsverkeer in vleesprodukten.

§ 2. Het bij § 1 bedoelde verbod geldt niet, wanneer het uitvoer naar E.E.G.-Lidstaten betreft :

1. in gebied I voor :

— het vers varkensvlees van dieren geslacht vóór 15 januari 1985;

— de vleesprodukten die varkensvlees bevatten, bereid uit vlees vermeld in het eerste deelstreepje;

2. in het gedeelte van gebied I buiten de infectiezone bedoeld bij artikel 1, voor :

— het vers varkensvlees van dieren geslacht na 17 april 1985;

— de vleesprodukten die varkensvlees bevatten, bereid uit vlees vermeld in het eerste deelstreepje.

Het vers varkensvlees dat niet toegelaten is tot het intracommunautair handelsverkeer mag tijdens de opslag niet in contact komen met vers varkensvlees dat wel tot het intracommunautair handelsverkeer is toegelaten en bestemd.

Het gezondheidscertificaat voorzien bij Richtlijn van de Raad 64/433/EWG van 26 juni 1964 dat vers varkensvlees vergezelt moet worden aangevuld met volgende vermelding :

« Vlees conform de Beschikking van de Commissie van 12 april 1985. »

Het gezondheidscertificaat voorzien bij Richtlijn van de Raad 77/99/EWG van 21 december 1976 dat vleesprodukten vergezelt die varkensvlees bevatten, moet worden aangevuld met volgende vermelding :

« Produkt conform de Beschikking van de Commissie van 12 april 1985. »

§ 3. Afwijkingen op het bij § 1 bedoeld verbod kunnen verleend worden voor de uitvoer naar landen die niet behoren tot de E.G.G. van vleesprodukten met varkensvlees onder voorbehoud van het akkoord van het land van bestemming.

Art. 10. De Diergeneeskundige Dienst mag in alle varkensbestanden monsters nemen of doen nemen, dit met het oog op de opsporing van de Afrikaanse varkenspest.

De inspecteurs-dierenarts mag met het oog op hogervernoemde staalnamen beroep doen op de aangenomen dierenartsen.

Voor deze handelingen hebben het personeel van de diergeneeskundige dienst, van het N.I.D.O. en de aangenomen dierenartsen vrije toegang tot de betrokken bedrijven.

De varkenshouders zijn verplicht hulp te verlenen aan de personen aangesteld voor de monsternamme en ze mogen er zich niet tegen verzetten.

Art. 11. Tout véhicule de transport trouvé en infraction aux dispositions du présent arrêté sera saisi sans préjudice des poursuites judiciaires à charge du contrevenant.

Les porcs vivants trouvés en infraction aux dispositions du présent arrêté sont saisis, mis à mort à l'abattoir public le plus proche et enlevés par l'usine de destruction.

Les viandes fraîches de porcs trouvées en infraction aux dispositions du présent arrêté ou obtenues en infraction aux dispositions du présent arrêté ou à partir de porcs qui se sont trouvés en infraction aux dispositions du présent arrêté peuvent être saisies et enlevées par l'usine de destruction sur ordre du Service vétérinaire.

Les produits à base de viande porcine trouvés en infraction aux dispositions du présent arrêté ou obtenus à partir de viandes qui se sont trouvées en infraction aux dispositions du présent arrêté peuvent être saisies et enlevées par l'usine de destruction sur ordre du Service vétérinaire.

Art. 12. Les inspecteurs vétérinaires, le personnel de l'I.N.R.V., les vétérinaires requis en application de l'article 10, alinéa 2, la gendarmerie, les autorités de police, les agents des douanes et accises sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Les infractions aux dispositions du présent arrêté sont recherchées, constatées, poursuivies et punies conformément aux articles 3, 4, 6 et 7 de la loi du 30 décembre 1882 sur la police sanitaire des animaux domestiques.

Art. 13. L'arrêté ministériel du 21 mars 1985 portant des mesures conservatoires de police sanitaire en vue de prévenir l'extension de la peste porcine africaine, modifié par les arrêtés ministériels des 22 et 29 mars 1985, est abrogé.

Art. 14. Le présent arrêté entre en vigueur le 18 avril 1985.

Bruxelles, le 16 avril 1985.

P. DE KEERSMAEKER

Annexe I à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Délimitation de la zone d'infection dans la région I

La zone d'infection dans la région I est constituée par :

a) Les communes :

1. TIELT.
2. PITTEM.
3. MEULEBEKE.
4. ARDOOIE.
5. INGELMUNSTER.
6. LENDELEDE.
7. IZEGEM.
8. ROESELARE.
9. LEDEGEM.
10. MOORSLEDE.
11. STADEN.
12. HOOGLEDE.
13. LICHTERVELDE.
14. ZONNEBEKE.

b) Les anciennes communes :

1. ZWEVEZELE.
2. POELKAPELLE.

c) Une zone d'un rayon de 3 km autour des foyers situés dans les communes de Lo-Reninge et d'Ichtegem.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,
P. DE KEERSMAEKER

Art. 11. Elk transportmiddel in overtreding met de bepalingen van dit besluit wordt in beslag genomen onverminderd de gerechtelijke vervolgingen ten laste van de overtreder.

De levende varkens die in overtreding worden bevonden met de bepalingen van dit besluit worden in beslag genomen, gedood in het dichtst bijgelegen openbaar slachthuis en opgehaald door het destructiebedrijf.

Het varkensvlees dat in overtreding wordt bevonden met de bepalingen van dit besluit of voortkomend uit overtreding van dit besluit of voortkomend van varkens die zich in overtreding met de bepalingen van dit besluit hebben bevonden, kunnen worden in beslag genomen en opgehaald door het destructiebedrijf in opdracht van de Diergeneeskundige Dienst.

De vleesproducten met varkensvlees die in overtreding met de bepalingen van dit besluit worden bevonden of voortkomend van vlees dat zich in overtreding met de bepalingen van dit besluit heeft bevonden, kunnen worden in beslag genomen en opgehaald door het destructiebedrijf in opdracht van de Diergeneeskundige Dienst.

Art. 12. De inspecteurs-dierenartsen, het personeel van het N.I.D.O., de in toepassing van artikel 10, 2e lid, opgevoerde aangenomen dierenartsen, de rijkswacht, de politie, de beambten van douane en accijnzen zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Overtreding van de bepalingen van dit besluit wordt opgespoord, vastgesteld, vervolgd en gestraft overeenkomstig de artikelen 3, 4, 6 en 7 van de wet van 30 december 1882 op de diergeneeskundige politie.

Art. 13. Het ministerieel besluit van 21 maart 1985 houdende beschermende maatregelen van gezondheidspolitie met het oog op de voorkoming van de uitbreiding van Afrikaanse varkenspest, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 22 en 29 maart 1985 wordt opgeheven.

Art. 14. Dit besluit treedt in werking op 18 april 1985.

Brussel, 16 april 1985.

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage I bij het ministerieel besluit d.d. 16 april 1985

Afbakening van de infectiezone in gebied I

De infectiezone in gebied I wordt gevormd door :

a) De gemeenten :

1. TIELT.
2. PITTEM.
3. MEULEBEKE.
4. ARDOOIE.
5. INGELMUNSTER.
6. LENDELEDE.
7. IZEGEM.
8. ROESELARE.
9. LEDEGEM.
10. MOORSLEDE.
11. STADEN.
12. HOOGLEDE.
13. LICHTERVELDE.
14. ZONNEBEKE.

b) De deelgemeenten :

1. ZWEVEZELE.
2. POELKAPELLE.

c) Een gebied met een straal van 3 km rond de haarden gelegen in de gemeenten Lo-Reninge en Ichtegem.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw,
P. DE KEERSMAEKER

Annexe-II à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Autorisation du transport de porcs de boucherie dans la région I en dehors de la zone d'infection
en application de l'article 3, § 1, de l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

Service Vétérinaire

Nom du détenteur des porcs

Prénom

Rue, numéro

Numéro postal

Commune

Nombre de porcs de boucherie

Date du transport

Abattoir

....., le

Signature du détenteur des porcs,

Le soussigné, Dr.
médecin vétérinaire agréé à
déclare :

- a) avoir examiné le cheptel porcin à l'exploitation du détenteur précité et n'avoir constaté aucun symptôme de maladie.
- b) avoir autorisé de transporter les porcs de boucherie précités directement à l'abattoir précité situé en dehors de la zone d'infection.

Les porcs seront transportés par

Donné à, le
(date et heure)

Sceau et signature du médecin vétérinaire agréé,

Cette autorisation doit accompagner le transport jusqu'à l'abattoir.

Elle doit être remise immédiatement par le transporteur à l'expert des viandes dès l'arrivée à l'abattoir.

Sceau de l'abattoir

Signature de l'expert des viandes,

Observations éventuelles

Cette autorisation est renvoyée le jour de l'abattage par l'expert des viandes à l'inspecteur vétérinaire de la circonscription où elle a été délivrée.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage II bij het ministerieel besluit van 16 april 1985

Toelating tot vervoer van slachtvarkens in gebied I buiten de infectiezone in toepassing van artikel 3, § 1, van het ministerieel besluit van 16 april 1985

MÍNISTERIE VAN LANDBOUW

Diérgeneeskundige Dienst

Naam van de varkenshouder

Voornaam

straat, nr.

Postnummer

Gemeente

Aantal slachtvarkens

Datum

Slachthuis

....., de

Handtekening van de varkenshouder,

Ondergetekende, Dr. , aangenomen dierenarts
te
verklaart :

- a) de varkensstapel op bovengenoemd bedrijf onderzocht te hebben en geen ziektetekens te hebben waargenomen.
 - b) toelating te geven om de bedoelde slachtvarkens rechtstreeks te vervoeren naar het hierboven genoemde slachthuis gelegen buiten de infectiezone.

De varkens zullen vervoerd worden door

Gedaan te : . , de
(datum en uur)

Stempel en handtekening van de dierenarts.

Deze toelating moet het vervoer vergezellen tot in het slachthuis.

Deze toelating moet door de vervoerder onmiddellijk worden afgegeven aan de vleeskeurder bij de aankomst in het slachthuis.

Stempel van het slachthuis

Handtekening van de vleeskeurder,

Gebeurlike opmerkingen

Deze toelating wordt de dag van de slachting door de vleeskeurder van het slachthuis teruggezonden naar de Inspecteur-dierenarts van het ambtsgebied waar zij werd afgeleverd.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

Annexe III à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Autorisation de transport de porcs autres que des porcs de boucherie en provenance d'une exploitation située dans la région I en dehors de la zone d'infection en application de l'article 3, § 2, de l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

A. MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

Service Vétérinaire

Circonscription n°

1. Nom du détendeur des porcs

Prénom

Rue, numéro

Code postal

Commune

2. Nombre et catégorie des porcs à transporter

Date du transport

Numéros des marques auriculaires

3. Exploitation de destination

(nom du détendeur et adresse complète)

_____. , le
signature du détendeur,

B. Le soussigné Dr.

Médecin vétérinaire agréé à

DECLARE :

- a) avoir examiné le cheptel porcin à l'exploitation du détendeur précité et n'avoir constaté aucun symptôme de maladie.
- b) avoir contrôlé les marques auriculaires des porcs susvisés.

) avoir autorisé le transport des porcs précités directement à l'exploitation mentionnée sous A 3.

les porcs seront transportés par

Donné à , le
(date et heure)

Sceau et signature du médecin vétérinaire agréé,

Cette autorisation doit accompagner le transport jusqu'à l'exploitation mentionnée sous A 3.

Elle doit être remise immédiatement par le transporteur au détenteur de la dite exploitation.

C. Le soussigné, Dr. , vétérinaire agréé à
DECLARE avoir effectué le contrôle de l'exploitation mentionnée sous A 3 et n'avoir constaté aucun symptôme de maladie ou aucune irrégularité.

Date

Cachet et signature du Vétérinaire,

Observations éventuelles

Cette autorisation est renvoyée par le vétérinaire visé à la case C, dans les 24 heures suivant le contrôle visé à la case C à l'inspecteur vétérinaire de la circonscription mentionnée sous A.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage III bij het ministerieel besluit van 16 april 1985

Toelating tot vervoer van andere varkens dan slachtvarkens
afkomstig van bedrijven gelegen in gebied I buiten de infectiezone
in toepassing van artikel 3, § 2, van het ministerieel besluit van 16 april 1985

A. MINISTERIE VAN LANDBOUW

Diergeneeskundige Dienst

Omschrijving nr.

1. Naam van de houder

Voornaam

2. Aantal en categorie der te vervoeren varkens

Datum

3. Bedrijf van bestemming

(naam van de houder en volledig adres)

. , de
Handtekening van de houder,

B. Ondergetekende, Dr.
aangenomen dierenarts te
VERKLAART :

- a) de varkensstapel op bovengenoemd bedrijf onderzocht te hebben en geen ziekte-tekens te hebben waargenomen.
- b) de oormerken van bovenbedoelde varkens te hebben gecontroleerd.
- c) toelating te geven om de bedoelde varkens rechtstreeks te vervoeren naar het bedrijf vermeld onder A 3 gelegen in gebied I.

De varkens zullen vervoerd worden door

Gedaan te , de
(datum en uur)

Stempel en handtekening van de dierenarts,

Deze toelating moet het vervoer vergezellen tot in het bedrijf vermeld onder A 3.

Deze toelating moet door de vervoerder onmiddellijk worden afgegeven aan de houder van bedoeld mestbedrijf.

C. Ondergetekende, Dr. , aangenomen dierenarts te verklaart de controle van het bedrijf vermeld onder A 3 te hebben verricht en geen enkele afwijking noch onregelmatigheid te hebben waargenomen.

Datum

Stempel en handtekening van de dierenarts,

Gebeurlijke opmerkingen

Deze toelating wordt door de dierenarts in vak C binnen de 24 uur na de controle bedoeld in vak C teruggezonden naar de Inspecteur-dierenarts van het ambtsgebied vermeld in vak A.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

Annexe IV à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Autorisation de transport de porcs comme abattage de nécessité ou y assimilés :
application de l'article 3, § 3, de l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

A. MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

Service Vétérinaire

Circonscription n°

Nom du détenteur

Prénom

Rue, numéro

Code postal

Commune

Le soussigné sollicite l'autorisation pour transporter
(nombre en lettres) porc(s) pour abattage urgent.

. , le
(date)

Signature du détenteur,

B. Le soussigné, Dr. , vétérinaire agréé à
déclare :

- a) avoir examiné le cheptel de l'exploitation visé sous A et n'avoir constaté aucun symptôme de maladie contagieuse;
- b) autoriser le transport de porc(s) à l'abattoir de (l'abattoir public le plus proche en région I, en dehors de la zone d'infection) en vue de l'abattage immédiat.

- Motif de l'abattage
- Ces porcs seront transportés par

Fait à , le
(date et heure)

Cachet et signature du vétérinaire,

Cette autorisation doit accompagner le transport jusqu'à l'abattoir mentionné sous B. b où elle doit être transmise au responsable lors de la déclaration des animaux.

Cachet de l'abattoir

Signature de l'expert,

Ce document est transmis le jour de la 1ère expertise à l'inspecteur vétérinaire de la circonscription mentionnée sous A.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage IV bij het ministerieel besluit van 16 april 1985

**Toelating tot het vervoer van varkens als noodslachting of ermee gelijkgesteld :
toepassing van artikel 3, § 3, van het ministerieel besluit van 16 april 1985**

A. MINISTERIE VAN LANDBOUW

Diergeneeskundige Dienst

Omschrijving nr.

Naam van de houder

Voornaam

Straat, nr.

Postnummer

Gemeente

Ondergetekende verzoekt tot toelating voor het overbrengen van
(aantal in letters) varkens voor dringende slachting.

....., de
(datum)

Handtekening van de houder.

- a) de varkensstapel op in vak A bedoeld bedrijf onderzocht te hebben en geen tekens van besmettelijke ziekte te hebben waargenomen;
 - b) het vervoer van bovenvermelde . (aantal in letters) varkens naar het slachthuis van . (dichtsbij-gelegen openbaar slachthuis in gebied I buiten de infectiezone) toe te laten voor onmiddellijke slachting.

- Reden van de slachting
- Deze varkens zullen vervoerd worden door

Gedaan te , de
(datum en jaar)

Stempel en handtekening van de dierenarts.

Deze toelating moet het vervoer vergezellen tot in het slachthuis vermeld onder B, b waar ze aan de verantwoordelijke moet worden overhandigd op het ogenblik van de aangifte der dieren.

Stempel van het slachthuis

Handtekening van de vleeskeurder,

Dit document wordt de dag van de eerste keuring overgemaakt aan de inspecteur-dierenarts van het ambtsgebied vermeld in vak A.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw.

P. DE KEERSMAEKER

Annexe V à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Autorisation de transport de viandes fraîches de porc de la zone d'infection à un dépôt de stockage situé en région I
(application de l'article 4, 7, de l'arrêté ministériel du 16 avril 1985)

A. Ministère de l'Agriculture

Service vétérinaire

Circonscription n°

Le soussigné, Dr., inspecteur vétérinaire à
accorde par la présente l'autorisation de transporter directement les viandes
fraîches de porc suivantes de l'abattoir (*) à;
de l'atelier de découpe (*)
au dépôt de stockage (*)

vers le dépôt de stockage à

quantité de viande(kg)

nature de la viande(carcasses, parties, organes)

état de la viande - réfrigéré (*)

- surgelé (*)

Propriétaire (nom, prénom et adresse complète)

.....

Transporteur (nom, prénom et adresse complète)

.....

Moyen de transport Numéro d'immatriculationDate du transport

Fait à le

Signature

B. Le soussigné, propriétaire de l'envoi de viandes porcine précité, s'engage à faire (*)
transporter cette viande à la date précitée vers le dépôt de stockage mentionné.

Fait à le

(*) Biffer la mention inutile.

Signature

Ce document accompagne l'envoi visé sous A jusqu'au dépôt de stockage susmentionné où
il doit être conservé avec les autres documents y relatifs au moins pendant une année
après le transport. Il doit être remis à chaque demande à l'inspecteur vétérinaire ou
à l'inspecteur du commerce des viandes.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage V bij het ministerieel besluit van 16 april 1985

Toelating tot het vervoer van vers varkensvlees vanuit de infectiezone naar een opslagruimte in gebied I
(toepassing van artikel 4, 7, van het ministerieel besluit van 16 april 1985)

A. Ministerie van Landbouw

Diergeneeskundige dienst

Omschrijving nr.

De ondergetekende, Dr., inspecteur-dierenarts te verleent hiermee toestemming om volgend vers varkensvlees rechtstreeks te vervoeren van het slachthuis (*) te , naar de de uitsnijderij (*) de opslagruimte (*)

opslagruimte te

Hoeveelheid vlees (kg)

Aard van het vlees (karkassen,delen,organen)

Staat van het vlees : gekoeld (*)
diepgevroren (*)

Eigenaar (naam, voornaam en volledig adres).....

Vervoerder (naam,voornaam en volledig adres)

Vervoermiddel nummerplaat nr.

Datum van het vervoer

Gedaan te,

Handtekening .

B. Ondergetekende, eigenaar van bovenvermelde partij varkensvlees verbindt zich ertoe dit vlees op bovenvermelde datum naar de aangeduide opslagruimte te doen (*)

vervoeren Gedaan te,

(*) Doorhalen wat niet past

Handtekening

Dit document vergezelt de sub A bedoelde partij varkensvlees tot in bovengenoemde opslagruimte waar het bij de desbetreffende stukken bewaard zal blijven tot ten minste 1 jaar na het vervoer. Het moet op ieder verzoek aan de inspecteur-dierenarts of aan de inspecteur van de vleeshandel worden overhandigd.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

Annexe VI à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Autorisation du transport de porcs de boucherie dans la zone d'infection
en application de l'article 5, § 1, de l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

Service vétérinaire

Nom du détenteur des porcs

Prénom

Rue , numéro

Numéro postal

Commune

Nombre des porcs de boucherie

Date du transport

Abattoir

....., le

Signature du détenteur

Le soussigné, Dr.
médecin vétérinaire agréé à
déclare :

- a) avoir examiné le cheptel porcin à l'exploitation du détenteur précité et n'avoir constaté aucun symptôme de maladie.
- b) avoir marqué le nombre précité de porcs de boucherie d'une marque indélébile dans la région lombaire.
- c) avoir autorisé de transporter ces porcs directement à l'abattoir précité situé dans la zone d'infection.

Les porcs seront transportés par

Donné à, (date et heure)

Signature et sceau du médecin vétérinaire
agrémenté,

Cette autorisation doit accompagner le transport jusqu'à l'abattoir.
Elle doit être remise immédiatement par le transporteur à l'expert des viandes
dès l'arrivée à l'abattoir.

Le soussigné, Dr.
expert des viandes à l'abattoir à
déclare avoir constaté l'arrivée des porcs précités et n'avoir constaté aucun
symptôme de maladies lors de l'abattage.

Sceau de l'abattoir

Signature de l'expert des viandes.

Observations éventuelles

Cette autorisation est renvoyée le jour de l'abattage par l'expert des viandes
à l'inspecteur vétérinaire de la circonscription où elle a été délivrée.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage VI bij het ministerieel besluit van 16 april 1985

Toelating tot vervoer van slachtvarkens in de infectiezone
in toepassing van artikel 5, § 1, van het ministerieel besluit van 16 april 1985

MINISTERIE VAN LANDBOUW

Diergeneeskundige Dienst

Naam van de varkenshouder

Voornaam

Straat nr.

Postnr.

Gemeente

Aantal slacht-
varkens

Datum

Slachthuis

....., de

Handtekening van de varkenshouder,

Ondergetekende, Dr., aangenomen
dierenarts te
verklaart :

- a) de varkensstapel op bovengenoemd bedrijf onderzocht te hebben en geen ziekte-
tekens te hebben waargenomen.
- b) het bovengenoemde aantal slachtvarkens op de lendenstreek gemerkt te hebben
met een onuitwisbaar merkteken.
- c) toelating te geven om deze varkens rechtstreeks te vervoeren naar het hierboven
vermelde slachthuis gelegen binnen de infectiezone.

De varkens zullen vervoerd worden door :

Gedaan te
(datum en uur)

Handtekening en stempel van de aangenomen
dierenarts.

Deze toelating moet het vervoer vergezellen tot aan het slachthuis.

Deze toelating moet door de vervoerder onmiddellijk worden afgegeven aan de vleeskeurder bij de aankomst in het slachthuis.

Ondergetekende, Dr., vleeskeurder in het slachthuis verklaart de aankomst van bovenvermelde varkens te hebben vastgesteld en bij de slachting geen enkele afwijking te hebben waargenomen.

.....,

Stempel van het
slachthuis.

Handtekening van de vleeskeurder.

Gebeurlijke opmerkinger

Deze toelating wordt de dag van de slachting door de vleeskeurder teruggezonden naar de inspecteur-dierenarts van het ambtsgebied waar de toelating werd afgeleverd.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

Annexe VII à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Autorisation du transport de porcs autres que des porcs de boucherie dans la zone d'infection en application de l'article 5, § 2, de l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

**A. Service Vétérinaire
Circonscription n°**

1. Nom du détenteur des porcs Prénom

Rue, numéro Code postal Commune

Numéros des marques auriculaires

3. Exploitation de destination

(Nom du détenteur et adresse complète)

Signature du détenteur,

B. Le soussigné, Dr.
médecin vétérinaire agréé à
DECLARE :

a) avoir examiner le cheptel porcin à l'exploitation du détenteur précité et n'avoir constaté aucun symptôme de maladies.

b) avoir contrôlé les marques auriculaires des porcs susvisés.

c) avoir autorisé le transport des porcs directement à l'exploitation mentionnée sous A 3, située dans la zone d'infection.

Donné à , le
(date et heure)

Signature et sceau du médecin vétérinaire agréé,

Cette autorisation doit accompagner le transport jusqu'à l'exploitation mentionnée sous A 3.

Elle doit être remise immédiatement par le transporteur au détenteur de la dite exploitation.

Date

Cachet et signature du Vétérinaire,

Observations éventuelles

Cette autorisation est renvoyée par le vétérinaire visé à la case C dans les 24 heures suivant le contrôle visé à la case C à l'inspecteur vétérinaire de la circonscription mentionnée à la case A.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Bijlage VII bij het ministerieel besluit van 16 april 1985

Toelating tot vervoer van varkens andere dan slachtvarkens in toepassing van artikel 5, § 2, van het ministerieel besluit van 16 april 1985

A. MINISTERIE VAN LANDBOUW

Diergeneeskundige Dienst

Omschrijving nr.

1. Naam van de varkenshouder

Voornaam

Straat nr.

Postnr.

Gemeente

2. Aantal en categorie der varkens

Nummers der
oormerken

Datum

3. Bedrijf van bestemming

(naam van de houder en volledig adres)

..... , de

Handtekening van de houder,

B. Ondergetekende , Dr. , aangenomen
dierenarts te

verklaart :

- a) de varkensstapel op bovengenoemd bedrijf onderzocht te hebben en geen ziektekens te hebben waargenomen.
- b) de oormerken van bovengenoemde varkens gecontroleerd te hebben.
- c) toelating te geven om deze varkens rechtstreeks te vervoeren naar het onder A:3 vermelde bedrijf gelegen binnen de infectiezone.

De varkens zullen vervoerd worden door :

Gedaan te
(datum en uur)
Handtekening en stempel van de aangenomen
dierenarts.

Deze toelating moet het vervoer vergezellen tot aan het bedrijf vermeld onder A 3.

Deze toelating moet door de vervoerder onmiddellijk worden afgegeven aan de houder van bedoeld bedrijf.

=====

C. Ondergetekende, Dr., aangenomen dierenarts te verklaart de controle van het bedrijf vermeld onder A 3 verricht te hebben en geen enkele afwijking noch onregelmatigheid te hebben waargenomen.

Datum

Stempel en Handtekening van de dierenarts.

Gebeurlijke opmerkingen

Deze toelating wordt door de dierenarts bedoeld in vak C binnen de 24 uur na de controle bedoeld in vak C teruggezonden naar de inspecteur-dierenarts van het ambtsgebied vermeld in vak A.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

Annexe VIII à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

Autorisation du transport de porcelets en provenance des régions II, III et IV vers une exploitation située en région I,
en application de l'article 6 de l'arrêté ministériel du 16 avril 1985

A. Ministère de l'Agriculture

Service vétérinaire

Circonscription n°

1. nom, prénom et adresse complète du demandeur
....., Profession
2. Date du transport moyen de transport n°d'immatriculation....
3. Nombre de porcelets à transporter Numéros de marques auriculaires
(*)
4. Exploitation(s) d'origine (*)
.....
5. Le soussigné sollicite l'autorisation de transporter à la date mentionnée les
porcelets susmentionnés vers l'exploitation d'engraissement de
M. (nom, prénom et adresse complète),
Mad.
située en région I.

Fait à , le

Signature

*) si nécessaire joindre une liste et la dater et signer.

B. Le soussigné, Dr., inspecteur vétérinaire à
..... accorde par la présente l'autorisation de transporter les
porcelets susmentionnés à la date mentionné sous A 2 vers l'exploitation d'engraisse-
ment mentionnée sous A 5.

Fait à , le

Cachet et Signature

Cette autorisation doit accompagner le transport des porcelets jusqu'à l'exploitation de destination mentionnée sous A 5 et doit être remis au détenteur de cette exploitation.

C. Le soussigné, Dr., vétérinaire agréé à, déclare avoir contrôlé aujourd'hui l'identification des porcelets mentionnés sous A 3 et avoir délivré pour ces animaux, après vaccination, le certificat n°

Fait à , le

Observations éventuelles

Cachet et signature

Cette autorisation est envoyée par le vétérinaire visé à la case C le jour de la vaccination à l'inspecteur vétérinaire compétent pour la commune où l'exploitation de destination est située. Il envoie en même temps le certificat de vaccination y relatif.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 16 avril 1985.

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

DE KEERSMAEKER

Bijlage VIII bij het ministerieel besluit van 16 april 1985

Toelating tot vervoer van biggen vanuit de gebieden II, III en IV naar een bedrijf gelegen in gebied I
in toepassing van artikel 6 van het ministerieel besluit van 16 april 1985

A. Ministerie van Landbouw

Diergeneeskundige dienst

Omschrijving nr

1. Naam, voornaam en volledig adres van de aanvrager

..... Beroep

2. Datum van het vervoer Vervoermiddel Nummerplaat nr...

3. Aantal te vervoeren biggen Oormerknummers
(*)

4. Bedrijven van oorsprong (*)

5. Ondergetekende verzoekt om de toelating bovenvermelde biggen op de vermelde datum
naar het mestbedrijf van de

H.
Mevr.(naam,voornaam en volledig adres)

.....
gelegen in gebied I, te mogen vervoeren.

Gedaan te ,

Handtekening

(*) indien nodig aparte lijst bijvoegen en deze dateren en ondertekenen.

B. Ondergetekende, Dr., inspecteur-dierenarts te
..... verleent hierbij toelating om bovenvermelde biggen op de datum
vermeld onder A 2 naar het mestbedrijf vermeld onder A5 te vervoeren.

Gedaan te ,

Stempel en handtekening

Deze toelating vergezelt de biggen tot aan het mestbedrijf van bestemming vermeld onder A 5 en moet overhandigd worden aan de houder van dit bedrijf.

C. Ondergetekende Dr., aangenomen dierenarts te
..... verklaart heden de biggen vermeld onder A3 op hun identificatie gecontroleerd te hebben en, voor deze dieren, na vaccinatie; getuigschrift nr.....
..... te hebben afgeleverd.

Gedaan te ,

Gebuurlijke opmerkingen

Stempel en handtekening

Deze toelating wordt door de dierenarts bedoeld in vak C op de dag van de inenting overgemaakt aan de inspecteur-dierenarts bevoegd voor de gemeente waar het bedrijf van bestemming gelegen is, samen met het inentingsgetuigschrift.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 16 april 1985.

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER